

**AS**

联合 国

大 会



安全理事会

Distr.  
GENERAL

A/42/951  
S/19838

26 April 1988

CHINESE

ORIGINAL: SPANISH

大会

安全理事会

第四十二届会议

第四十三年

议程项目 34

中美洲局势：对国际和平与

安全的威胁及和平倡议

1988年4月25日

洪都拉斯常驻联合国代表团临时代办

给秘书长的信

谨随函附上洪都拉斯外交部长卡洛斯·洛佩斯·孔特雷拉斯先生 1988 年 4 月 21 日给尼加拉瓜外交部长米格尔·德斯科托·布罗克曼先生的照会。

谨请将此信及其附件作为大会第四十二届会议议程项目 3.4 的文件和安全理事会的文件分发为荷。

临时代办

胡利奥·伦东·巴尔尼卡 (签名)

88-11433

附 件

1988年4月21日洪都拉斯外交部长  
给尼加拉瓜外交部长的照会

我要答复你1988年4月20日的照会，在该照会中，贵国政府强烈抗议洪都拉斯批准将人道主义援助提供给尼加拉瓜集团，该项援助是由美国国会属于共和党和民主党的众议员和参议员投票同意而核可的。

我认为你的抗议毫无根据，因为该项援助是在达成临时停火协议就核可的，也得到尼加拉瓜政府的同意，正是为了促进第二次埃斯基普拉斯协议和当时仍在进行的萨波阿谈判。

洪都拉斯政府所允许的是，应当在国际开发署、天主教会和私人公司普赖斯·沃特豪斯的监督下，使那些在尼加拉瓜国内得不到联合国难民事务高级专员办事处（难民专员办事处）保护的尼加拉瓜人团体能够取得该项援助。

关于尼加拉瓜政府在国际法院上对洪都拉斯政府提出的诉讼，你应当充分认识到我国从案件一开始所持的一贯立场：简言之，即任何谈判论坛，无论是孔塔多拉论坛或埃斯基普拉斯论坛，都与向法院提出的法律行动相抵触。更确实的说法是，尼加拉瓜政府甚至面对洪都拉斯政府为求解决边境问题而提出的具体抗议，乃不放弃所提的要求，这种顽固态度不断阻挠着为达成一项区域协定所作的种种努力。洪都拉斯要求确定下次听询会的日期，目的是防止尼加拉瓜继续在国际法院玩弄这项要求，以遂其自己的政治意图。因此，危地马拉过程和圣何塞宣言的进展或停滞，取决于贵国政府。

本照会也将送交国际法院。

外交部长

卡洛斯·洛佩斯·孔特雷拉斯